

Mindig az Ön rendelkezésére áll!

Regisztrálja termékét és vegye igénybe a rendelkezésre álló támogatást:
www.philips.com/welcome

D150



Részletes felhasználói dokumentáció

PHILIPS

Tartalomjegyzék

1	Fontos biztonsági utasítások	3
2	A telefon	4
	A doboz tartalma	4
	A telefon áttekintése	4
	A bázisállomás áttekintése	5
	Kijelzőn megjelenő ikonok	6
3	Üzembe helyezés	7
	A bázisállomás csatlakoztatása	7
	Helyezze be a mellékelt akkumulátort.	8
	A telefon beállítása (országfüggő)	8
	A kézibeszélő feltöltése	9
	Az akkumulátor töltésszintjének ellenőrzése	9
	Mit jelent a készenléti mód?	9
	A jelerősség ellenőrzése	10
	A kézibeszélő be- vagy kikapcsolása	10
4	Hívások	11
	Hívás indítása	11
	Hívás fogadása	11
	Hívás befejezése	11
	A mikrofon némítása	12
	A fülhallgató/hangszóró hangerejének beállítása	12
	Második hívás indítása	12
	Második hívás fogadása	12
	Váltás két hívás között	12
	Konferenciahívás kezdeményezése a külső hívó felekkel	12
5	Interkom- és konferenciahívások	13
	Másik kézibeszélő hívása	13
	Hívás átadása	13
	Konferenciahívás kezdeményezése	14

6	Szöveg és számok	15
	Szöveg és számok bevitelle	15
7	Telefonkönyv	16
	A telefonkönyv megtekintése	16
	Bejegyzés keresése	16
	Hívás a telefonkönyvből	16
	Telefonkönyv elérése hívás közben	16
	Bejegyzés felvétele	16
	Bejegyzés szerkesztése	17
	Bejegyzés törlése	17
	Összes bejegyzés törlése	17
	Közvetlen elérésű memória	17
8	Hívásnapló	18
	Híváslista típusa	18
	Hívásbejegyzések megtekintése	18
	Hívásbejegyzés mentése a telefonkönyvbe	18
	Visszahívás	19
	Hívásbejegyzés törlése	19
	Összes hívásbejegyzés törlése	19
9	Újratárcsázási lista	20
	Tárcsázási bejegyzések megtekintése	20
	Hívás újratárcsázása	20
	Hívásbejegyzés mentése a telefonkönyvbe	20
	Újratárcsázási bejegyzés törlése	20
	Összes újratárcsázási bejegyzés törlése	20
10	Telefonbeállítások	21
	Hangbeállítások	21
	A kézibeszélő elnevezése	22
	A dátum és az idő beállítása	22
	A kijelző nyelvének beállítása	22

11 Szolgáltatások	23
Híváslista típusa	23
Automatikus konferenciahívás	23
Hálózat típusa	23
Automatikus előtag	23
Újrahívás időtartamának kiválasztása	24
Tárcsázási mód	24
Automatikus óra	24
További kézibeszélők regisztrálása	25
Kézibeszélők kijelentkezése	25
Alapértelmezett beállítások visszaállítása	25
12 Műszaki adatok	26
13 Megjegyzés	27
Megfelelőségi nyilatkozat	27
Megfelelőség a GAP-szabványnak	27
Az EMF-szabványoknak való megfelelés	27
A régi készülékek és akkumulátorok kiselejtezése	27
14 Gyakran ismétlődő kérdések	29
15 Függelék	31
Szöveg- és számbeviteli táblázat	31

1 Fontos biztonsági utasítások

Tápellátási igények

- A termékhez 100-240 V váltóáramú áramellátás szükséges. Áramszünet esetén megszakadhat a kommunikáció.
- A hálózati feszültség besorolása TNV-3 (távközlési hálózati feszültség), az EN 60950 szabványban foglaltak szerint.

- A berendezéssel áramszünet esetén nem kezdeményezhető segítségkérés. A segítségkérés lehetővé tételére biztosítani kell egy alternatív megoldást.
- A telefont ne tegye ki közvetlen napfénynek vagy fűtőberendezés által kibocsátott hő hatásának.
- Ne ejtse el a telefont, illetve ne ejtsen rá semmilyen tárgyat.
- Ne használjon alkohol-, ammónia-, benzin- vagy higító-tartalmú tisztítószerkeket, mert ezek károsíthatják a készüléket.
- Ne használja a terméket robbanásveszélyes helyen.
- Ne hagyja, hogy a termék kis méretű fémtárgyakkal érintkezzen. Ez ronthatja a hangminőséget és károsíthatja a terméket.
- A készülék közelében működő mobiltelefonok interferenciát okozhatnak.
- Előfordulhat a kézbeszőlő vevőkészülékre vagy annak közelébe helyezett fémtárgyak visszataratása.

Figyelem

- Az elektromos hálózat besorolása veszélyes. A töltő kikapcsolásának egyetlen módja a tápegység lecsatlakoztatása az elektromos kimenetről. Gondoskodjon róla, hogy az elektromos kimenet mindig könnyen hozzáférhető legyen.

A sérülés és rendellenes működés elkerülése érdekében

Vigyázat

- Csak a használati utasításban listázott hálózati adaptert használja.
- Csak a használati utasításban listázott akkumulátorokat használja.
- Ne dobja tűzbe az akkumulátorokat.
- Ügyeljen arra, hogy a töltőcsatlakozók vagy az akkumulátor ne érintkezzen fémből készült tárgyakkal.
- Ne nyissa ki a kézbeszőlőt, a bázisállomást vagy a töltőt, mert előfordulhat, hogy magas feszültségű részeknek lesz kitéve.
- Ügyeljen rá, hogy a termék ne érintkezzen semmilyen folyadékkal.
- Ha az akkumulátort nem megfelelő típusúra cseréli le, robbanást okozhat.
- Az akkumulátorok selejtezésénél az előírt módon járjon el.
- A terméket mindig a hozzá mellékelt kábelekkel használja.
- Csatlakoztható berendezés esetén a hálózati csatlakozóaljzatnak a berendezéshez közel, könnyen hozzáférhető helyen kell lennie.

Tudnivalók a működtetési és tárolási hőmérsékletekről

- A készüléket 0 °C és +35 °C közötti hőmérsékletű helyen használja.
- A készüléket -20 °C és +45 °C közötti hőmérsékletű helyen tárolja.
- Alacsony hőmérsékleten az akkumulátor élettartama csökkenhet.

2 A telefon

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában!

A Philips által biztosított teljes körű támogatáshoz regisztrálja termékét a www.philips.com/welcome oldalon.



Hálózati csatlakozóvezeték*



Garancia

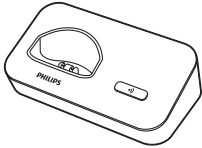


Rövid használati útmutató

A doboz tartalma



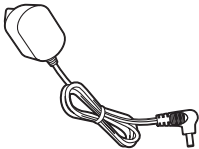
Kézipeszelő**



Bázisállomás



Töltő**

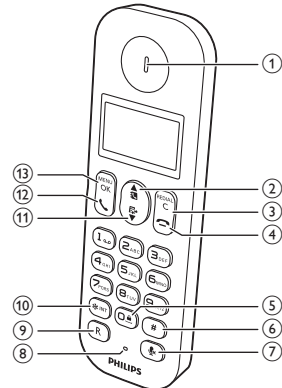


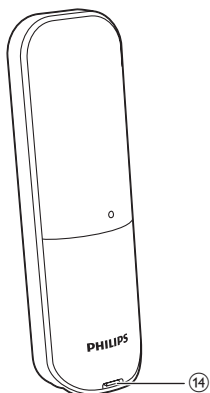
Adapter**

Megjegyzés

- *Bizonyos országokban a hálózati adaptert kell csatlakoztatni a hálózati csatlakozóvezetékhez, majd a hálózati csatlakozóvezetékét a telefoncsatlakozóba.
- **A több kézipeszelőt tartalmazó csomagokban további kézipeszelők, töltők és adapterek találhatók.

A telefon áttekintése





1 Fülhallgató



- Görgetés felfelé a menüben.
- Fülhallgató/hangszóró hangerejének növelése.
- A telefonkönyv megnyitása.

3 REDIAL/C

- Szöveg vagy számjegy törlése.
- Művelet megszakítása.
- Az újratárcsázási lista megnyitása.



- Hívás befejezése.
- Kilépés a menüből/műveletből.
- Lenyomva tartva a kézibeszélő ki- vagy bekapcsolása.



- Szóközbevitel szöveg gépelése közben.
- Lenyomva tartva lezárja/feloldja a billentyűzetet készenléti módban.



- #
Lenyomva tartva szünet beillesztése.



- Mikrofon némítása vagy némítás feloldása.

8 Mikrofon



- Visszahívás gomb (hálózattfüggő funkció)



- Állítsa be a tárcsázási módot (impulzusos mód vagy átmeneti tone üzemmód).



- Görgetés lefelé a menüben.
- Fülhallgató/hangszóró hangerejének csökkentése.
- Hívásnapló megnyitása.



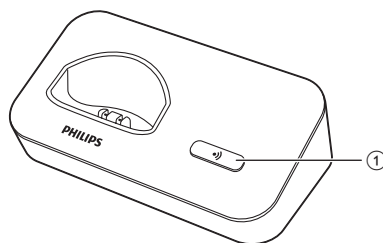
- Hívások indítása és fogadása.

13 MENU/OK

- A főmenü megnyitása.
- Kiválasztás jóváhagyása.
- Belépés az Opciók menübe.
- A kézibeszélő kijelzőjén közvetlenül a gomb felett megjelenített funkció kiválasztása.

14 Akkumulátorfedél kinyitása

A bázisállomás áttekintése



- Nyomja meg a kézibeszélő megkereséséhez.
- A regisztrációs mód bekapcsolásához tartsa lenyomva.

Kijelzőn megjelenő ikonok

Készenléti módban a főképernyőn megjelenő ikonok jelzik, hogy milyen funkciók állnak rendelkezésre a kézbeszélőn.

Ikon	Leírás
	Ha a kézbeszélő nincs a bázisállomáson/töltőn, a sávok jelzik a töltöttségi szintet (teljestől alacsonyig). Ha a kézbeszélő a bázisállomáson/töltőn található, a sávok mindaddig mozognak, míg a töltési folyamat be nem fejeződik.
	A lemerült elem ikon villog, a készülék figyelmeztető hangjelzést hallat. Az akkumulátor lemerülőben van, újratöltés szükséges.
	Megjeleníti a kézbeszélő és a bázisállomás közötti kapcsolat állapotát. Minél több vonalka jelenik meg, annál jobb minőségű a jelerősség.
	Folyamatosan világít, amikor a hívásnapló bejövő hívásait böngészi.
	Kimenő hívást mutat az újratárcsázási listában.
	Új nem fogadott hívás esetén villan fel. Folyamatosan világít a hívásnapló nem fogadott hívásai közötti böngészés közben.
	Bejövő hívás fogadásakor villan fel. Folyamatosan világít hívás közben.
	A csengő ki van kapcsolva.
	Új hangüzenet érkezésekor villan fel. Folyamatosan világít, ha a híváslista hangüzeneteit már megtekintették. Ha nincs hangüzenet, az ikon nem látható.



Egy listában történő fel/le görgetéskor, vagy a hangerő növelése/csökkentése közben jelenik meg.



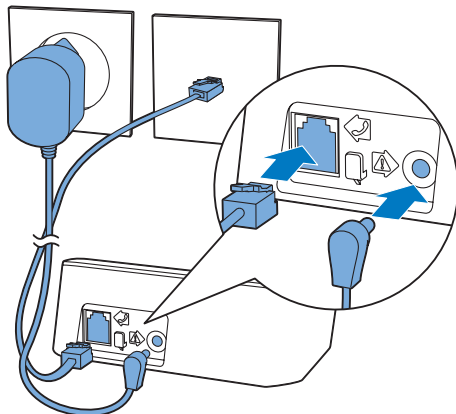
További számjegyek találhatóak jobbra. A **REDIAL/C** gombot megnyomva olvashatja el.

3 Üzembe helyezés



Vigyázat

- A kézibeszélő csatlakoztatása és telepítése előtt mindenképp olvassa el a „Fontos biztonsági utasítások” részben található biztonsági utasításokat.



A bázisállomás csatlakoztatása



Figyelem

- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Győződjön meg arról, hogy a tápfeszültség megegyezik-e a telefon hátoldalán vagy alján feltüntetett feszültséggel.
- Kizárólag a mellékelt adaptert használja az akkumulátorok töltéséhez.

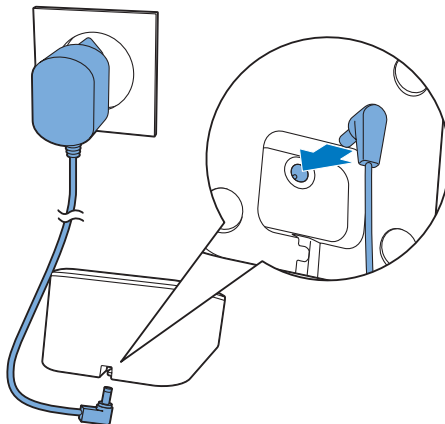
- 3 Csatlakoztassa az adapter két végét (csak több kézibeszélőt tartalmazó verzió esetében):

- az extra kézibeszélő töltőjén található egyenáramú bemeneti aljzatba;
- a fali csatlakozóaljzatba.



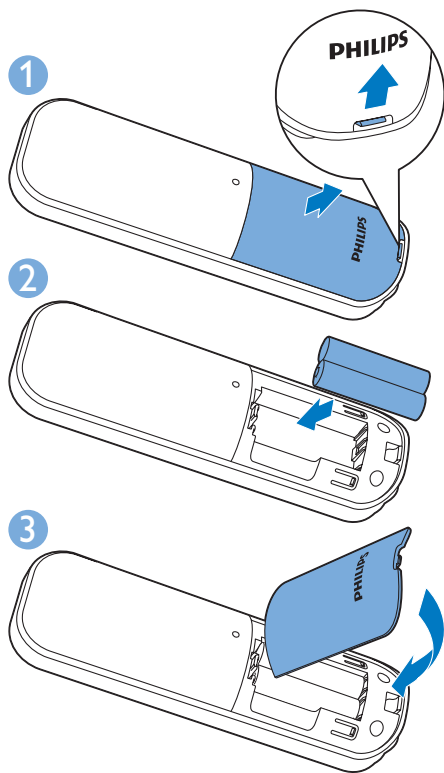
Megjegyzés

- Ha telefonvonalán keresztül digitális előfizetői vonalat (DSL) igényel nagysebességű internetszolgáltatással, szereljen DSL-szűrőt a telefonvonal és a csatlakozóaljzat közé. A szűrő kiküszöböli a DSL-interferencia okozta zajokat és hívóazonosító problémákat. A DSL-szűrőkkel kapcsolatos további információért lépjen kapcsolatba DSL-szolgáltatójával.
- A típusjelzés a bázisállomás alján található.



- 1 Csatlakoztassa az adapter két végét:
- a bázisállomás hátsó részén található egyenáramú bemeneti aljzatba;
 - a fali csatlakozóaljzatba.
- 2 Csatlakoztassa a hálózati csatlakozóvezeték két végét:
- a bázisállomás hátsó részén található telefoncsatlakozó-aljzatba;
 - a fali telefoncsatlakozó-aljzatba.

Helyezze be a mellékelt akkumulátort.



Vigyázat

- Robbanásveszély! Az elemeket tartsa távol hő- vagy tűzforrástól, illetve napfénytől. Az elemeket tilos tűzbe dobni.
- Csak a készülékhez mellékelt akkumulátorokat használja!
- Az akkumulátor csökkent élettartamának veszélye! Ne keverjen egymással különböző típusú vagy márkájú akkumulátorokat.



Megjegyzés

- Az első használat előtt töltsd az akkumulátorokat 8 órán keresztül.
- Ha a kézbesítő felmelegszik az akkumulátorok töltése alatt, az teljesen normális.



Figyelem

- Az akkumulátortartóba való behelyezésekor ellenőrizze az akkumulátor polaritását. A nem megfelelő polaritás károsíthatja a terméket.

A telefon beállítása (országfügő)

- 1 A telefon első bekapcsolásakor üdvözlő üzenet jelenik meg.
- 2 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.

Az ország/nyelv beállítása

Az ország/nyelv kiválasztása után nyomja meg az **MENU/OK** gombot.

→ Az ország/nyelv beállítása el lett mentve.



Megjegyzés

- Az ország/nyelv beállítási lehetősége országfügő. Ha nem jelenik meg üdvözlő üzenet, az azt jelenti, hogy az ország/nyelv az Ön országához gyárilag be van állítva. Ezután beállíthatja a dátumot és időt.

A nyelv visszaállításához kövesse a következő lépéseket.

- 1 Válassza az **[MENÜ] > [TEL. BEÁLL.] > [NYELV]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 2 Válasszon ki egy nyelvet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
→ A beállítás mentésre került.

A dátum és az idő beállítása



Tanács

- A dátum és idő későbbi beállításához nyomja meg a **REDIAL/C** gombot a beállítás átugrásához.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[TEL. BEÁLL.] > [DÁTUM/IDŐ]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 A számgombokkal adja meg a dátumot, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
 - ↳ A készüléken megjelenik az időbeállítás menü.
- 4 A számbillentyűket használva adja meg az időt.
 - Ha az idő 12 órás formátumban van, nyomja meg a  /  gombot az **[AM]** vagy **[PM]** beállítás kiválasztásához.
- 5 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.

A kézibeszélő feltöltése

Feltöltéshez helyezze a kézibeszélőt a bázisállomásra vagy a töltőegységbe. Ha a kézibeszélőt megfelelő módon helyezte a bázisállomásra, dokkoló hangjelzés hallható.

↳ A kézibeszélő feltöltése megkezdődik.



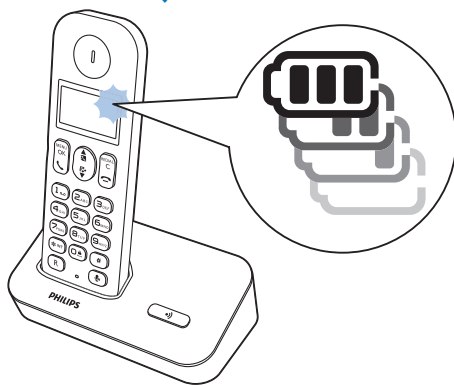
Megjegyzés

- Az első használat előtt töltsze az akkumulátorokat 8 órán keresztül.
- Ha a kézibeszélő felmelegszik az akkumulátorok töltése alatt, az teljesen normális.

Be- vagy kikapcsolhatja a dokkoló hangjelzést (lásd 'A dokkoló hangjelzés beállítása', 21. oldal).

A telefon most használatra kész.

Az akkumulátor töltésszintjének ellenőrzése



Az akkumulátor ikon jelzi az akkumulátor aktuális töltöttségi szintjét.



Ha a kézibeszélő le van véve a bázisállomásról/töltőről, a sávok jelzik a töltöttségi szintet (teljes, közepes és alacsony).



Ha a kézibeszélő a bázisállomáson/töltőn található, a sávok villogása jelzi a töltési folyamatot.



A lemerült akkumulátor ikon villog. Az akkumulátor lemerülőben van, újratöltés szükséges.

Az akkumulátorok lemerülésekor a kézibeszélő kikapcsol. Amikor az akkumulátorok már majdnem teljesen lemerültek, akkor telefonálás közben figyelmeztető hangjelzések hallhatók. A figyelmeztetést követően megszakad a hívás.

Mit jelent a készenléti mód?

A telefon akkor van készenléti módban, amikor inaktív. A készenléti képernyőn a kézibeszélő neve vagy a dátum és idő, valamint a kézibeszélő száma látható.



- Ha váltani szeretne a kézibeszélő nevének megjelenítése, illetve a dátum és idő megjelenítése között, nyomja meg és tartsa lenyomva a **MENU/OK** gombot.

A jelerősség ellenőrzése

 A vonalkák száma a kézibeszélő és a bázisállomás közötti kapcsolat állapotát jelzi. Minél több vonalka látható, annál jobb minőségű a kapcsolat.

- Hívások indítása vagy fogadása, a telefon funkcióinak és szolgáltatásainak használata előtt győződjön meg arról, hogy a kézibeszélő csatlakoztatva van-e a bázisállomáshoz.
- Ha telefonálás közben figyelmeztető hangjelzéseket hall, akkor a kézibeszélő akkumulátora már majdnem lemerült, vagy a kézibeszélő hatótávolságon kívül van. Töltse fel az akkumulátort vagy vigye a kézibeszélőt közelebb a bázisállomáshoz.

A kézibeszélő be- vagy kikapcsolása

A kézibeszélő ki- vagy bekapcsolásához tartsa lenyomva a  gombot.

4 Hívások

Megjegyzés

- Áramkimaradás esetén a telefon nem tudja elérni a segélyszolgálatokat.

Tanács

- Hívás indítása előtt vagy hívás közben ellenőrizze a jelerősséget. (lásd 'A jelerőtség ellenőrzése', 10. oldal)

Hívás indítása

Az alábbi módokon lehetséges hívást indítani:

- Normál hívás
- Előtárcsázásos hívás
- Hívás a gyorstárcsázó gombbal

Hívás indítható az újratárcsázási listáról (lásd 'Hívás újratárcsázása', 20. oldal), a telefonkönyv-listáról (lásd 'Hívás a telefonkönyvből', 16. oldal) és a hívásnaplóból (lásd 'Visszahívás', 19. oldal) is.

Normál hívás

- 1 Nyomja meg a  gombot.
- 2 Tárcsázza a telefonszámot.
 - ↳ A szám tárcsázódik.
 - ↳ A készülék megjeleníti az aktuális hívás hosszát.

Előtárcsázásos hívás

- 1 Tárcsázza a telefonszámot.
 - Számjegy törléséhez nyomja meg: **REDIAL/C**.
 - Szünet beszúrásához nyomja meg hosszan a **#** gombot.

- 2 A tárcsázáshoz nyomja meg a  gombot.

Megjegyzés

- Az aktuális hívás idejét a hívásmérőn láthatja.
- Ha figyelmeztető hangjelzéseket hall, akkor a telefon akkumulátora már majdnem lemerült, vagy a telefon hatótávolságon kívül van. Töltse fel az telefont, vagy vigye közelebb a bázisállomáshoz.

Hívás fogadása

Bejövő hívás esetén nyomja meg a  gombot a hívás fogadásához.

Figyelem

- Amikor a kézikészülék cseng, tartsa azt távol a fülétől a fül károsodásának elkerülése érdekében.

Megjegyzés

- A hívóazonosító szolgáltatás akkor érhető el, ha a szolgáltatónál regisztrált a hívóazonosító szolgáltatásra.

Tanács

- Nem fogadott hívás esetén figyelmeztető üzenet jelenik meg.

Bejövő hívások csengésének kikapcsolása

Amikor cseng a telefon, nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.

Hívás befejezése

Az alábbi módokon lehetséges hívást befejezni:

- Nyomja meg a  gombot.
- Helyezze a kézibeszélőt a bázisállomásra vagy a töltőegységbe.

A mikrofon némítása

- 1 Hívás közben nyomja meg az  gombot.
 - ↳ A kézbeszélőn megjelenik a **[NÉMÍTÁS BE]** felirat.
 - ↳ A hívó fél ilyenkor nem hallja Önt, de Ön továbbra is hallja a hívó hangját.
- 2 A mikrofon némításának feloldásához nyomja meg ismét a  gombot.
 - ↳ Most ismét kommunikálhat a hívó féllel.

A fülhallgató/hangszóró beállítása

- Hívás közben a fülhallgató hangerejének beállításához nyomja meg a  /  gombot.
- ↳ A fülhallgató/hangszóró hangerejének beállítása után a telefonon újra megjelenik a hívásképernyő.

Második hívás indítása

Megjegyzés

- Ez a szolgáltatás hálózatható.

- 1 Hívás közben nyomja meg az **R** gombot.
 - ↳ Az első hívás várakoztatva.
- 2 Tárcsázza a második számot.
 - ↳ A készülék a képernyőn megjelenő számot tárcsázza.

Második hívás fogadása

Megjegyzés

- Ez a szolgáltatás hálózatható.

Ha bejövő hívásra figyelmeztető szakaszos csipogás hallható, a hívást az alábbi módok valamelyikén fogadhatja.

- 1 A hívás fogadásához nyomja meg a **R** és a **z_{ABC}** gombot.
 - ↳ Az első hívás ekkor várakoztatva lesz, a készülék pedig beadja a második hívást.
- 2 Az aktuális hívás befejezéséhez és az első hívás fogadásához nyomja meg a **R** és **1_{oo}** gombot.

Váltás két hívás között

Megjegyzés

- Ez a szolgáltatás hálózatható.

- Nyomja meg a **R** és a **z_{ABC}** gombot.
- ↳ Az aktuális hívás ekkor várakoztatva lesz, a készülék pedig beadja a másik hívást.

Konferenciahívás kezdeményezése a külső hívó felekkel

Megjegyzés

- Ez a szolgáltatás hálózatható. A kiegészítő díjakkal kapcsolatosan kérjen tájékoztatást a szolgáltatótól.

- Amikor két híváshoz csatlakozik, nyomja meg az **R**, majd a **≡_{DEF}** gombot.
- ↳ A két hívást a készülék összekapcsolja, és létrejön a konferenciahívás.

5 Interkom- és konferenciahívások

Interkom-hívás az ugyanazon bázisállomáshoz csatlakozó kézibeszélőre történő hívás. Konferenciahíváson Ön, egy másik kézibeszélő-használó és a külső hívók vesznek részt.

Másik kézibeszélő hívása



Megjegyzés

- Ha a bázisállomáson csak 2 kézibeszélő van regisztrálva, a másik kézibeszélő hívásához nyomja meg hosszan az *INT gombot.

- 1 Nyomja le és tartsa lenyomva a *INT gombot.
↳ Megjelennek az interkom-hívásra rendelkezésre álló kézibeszélők.
- 2 Válasszon ki egy kézibeszélő-számot, majd a választás megerősítéséhez nyomja meg az MENU/OK gombot.
↳ A kiválasztott kézibeszélő cseng.
- 3 Nyomja meg a gombot a kiválasztott kézibeszélőn.
↳ Létrejött az interkom-hívás.
- 4 Interkom-hívás visszavonásához vagy befejezéséhez nyomja meg a REDIAL/C vagy a gombot.

Hívás közben

Lehetősége van az egyik kézibeszélőtől a másikhoz menni a hívás közben:

- 1 Nyomja le és tartsa lenyomva a *INT gombot.
↳ A készülék várakoztatja az aktuális hívó felet.
- 2 Válasszon ki egy kézibeszélő-számot, majd a választás megerősítéséhez nyomja meg az MENU/OK gombot.
↳ Várjon, amíg a másik oldal válaszol a hívására.

Váltás hívások között

A külső hívás és az interkom-hívás közötti váltáshoz nyomja meg hosszan az *INT gombot.

Hívás átadása



Megjegyzés

- Ha a bázisállomáson csak 2 kézibeszélő van regisztrálva, akkor a hívás másik kézibeszélőre való átkapcsolásához nyomja meg hosszan az *INT gombot.

- 1 Hívás közben nyomja meg hosszan az *INT gombot.
↳ Megjelennek az interkom-hívásra rendelkezésre álló kézibeszélők.
- 2 Válasszon ki egy kézibeszélő-számot, majd a választás megerősítéséhez nyomja meg az MENU/OK gombot.
- 3 Amikor a másik oldal válaszol a hívására, nyomja meg az gombot.
↳ A hívás átadásra került a kiválasztott kézibeszélőre.

Konferenciahívás kezdeményezése

Háromutas konferenciahíváson Ön, egy másik kézibeszélő-használó és a külső hívók vesznek részt. Szükséges két kézibeszélő, amely azonos bázisállomásra van csatlakoztatva.

Külső hívás közben

- 1 Belső hívás kezdeményezéséhez nyomja meg hossza az ***INT** gombot.
 - ↳ A készülék várakoztatja a külső hívó felet.
 - ↳ A több kézibeszélős változatok esetében megjelennek az intercom-híváshoz elérhető kézibeszélők, ezután folytassa a 2. lépéssel.
 - ↳ A két kézibeszélős változatok esetében a másik kézibeszélő cseng, ezután folytassa a 3. lépéssel.
- 2 Válasszon ki vagy adjon meg egy kézibeszélő-számot, majd a választás megerősítéséhez nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
 - ↳ A kiválasztott kézibeszélő cseng.
- 3 Nyomja meg a  gombot a kiválasztott kézibeszélőn.
 - ↳ Létrejött az interkom-hívás.
- 4 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot, majd válassza a **[KONFERENCIA]** lehetőséget.
 - ↳ Létrejött a háromutas konferenciabeszélgetés a külső hívóval és a kiválasztott kézibeszélővel.
- 5 A konferenciahívás befejezéséhez nyomja meg a  gombot.

Megjegyzés

- Folyamatban lévő konferenciahíváshoz másik kézibeszélővel való csatlakozáshoz nyomja meg a  gombot, ha az **[SZOLGÁLTATÁS] > [KONFERENCIA]** beállítás értéke: **[AUTOMATIKUS]**.

Konferenciahívás közben

- 1 Nyomja meg és tartsa lenyomva a ***INT** gombot a külső hívás várakoztatásához, és térjen vissza a belső híváshoz.
 - ↳ a készülék várakoztatja a külső hívást.
- 2 Nyomja meg és tartsa lenyomva ismét a ***INT** gombot a konferenciahívás ismételt létrehozásához.

Megjegyzés

- Ha valamelyik kézibeszélőt leteszik a konferenciahívás közben, a másik kézibeszélő továbbra is kapcsolatban marad a külső hívással.

6 Szöveg és számok

Lehetőség van szöveg és számok bevitelére a kézibeszélő nevének, telefonkönyv-bejegyzések és egyéb menüelemek megadásához.

Szöveg és számok bevitele

- 1 A kiválasztott karakter beviteléhez nyomja meg egyszer vagy többször az adott alfanumerikus billentyűt.
- 2 Karaktertörléshez nyomja meg a **REDIAL/C** gombot. Az összes karakter törléséhez nyomja meg és tartsa lenyomva a **REDIAL/C** gombot. A  és  gombokkal mozgathatja a kurzort balra és jobbra.
- 3 Szóköz beviteléhez nyomja meg a  gombot.



Megjegyzés

- A karakterek és számok billentyűzetkiosztására vonatkozó tudnivalókat a „Melléklet” című fejezetben olvashatja.

7 Telefonkönyv

A telefon olyan telefonkönyvvel rendelkezik, amely legfeljebb 50 bejegyzést képes tárolni. A telefonkönyv a kézibeszélőről érhető el. Az egyes bejegyzésekhez a név hossza legfeljebb 16 karakter; a szám hossza pedig legfeljebb 24 karakter lehet.

2 közvetlenül elérhető memória van (1^{ABC} és 2^{ABC} gomb). Az Ön országától függően a 1^{ABC} és 2^{ABC} gomb a hangposta, illetve az Ön szolgáltatója által biztosított információs szolgáltatás számára van beállítva. Ha készenléti módban nyomva tartja a gombot, a készülék automatikusan tárcsázza a mentett telefonszámot.

A telefonkönyv megtekintése



Megjegyzés

- A telefonkönyv egyszerre csak egy kézibeszélőn tekinthető meg.

- 1 A telefonkönyv listának megtekintéséhez nyomja meg a vagy a **MENU/OK** > **[TELEFONKÖNYV]** > **[NÉZET]** gombot.
- 2 Válasszon ki egy névjegyet és tekintse meg a rendelkezésre álló információkat.

Bejegyzés keresése

A telefonkönyv-bejegyzések között az alábbi módokon kereshet:

- A névjegylista görgetése.
- A névjegy első karakterének megadása.

A névjegylista görgetése

- 1 A telefonkönyv listának megtekintéséhez nyomja meg a vagy a **MENU/OK** > **[TELEFONKÖNYV]** > **[NÉZET]** gombot.
- 2 A és a gombok segítségével görgesse végig a telefonkönyv listáját.

A névjegy első karakterének megadása

- 1 A telefonkönyv listának megtekintéséhez nyomja meg a vagy a **MENU/OK** > **[TELEFONKÖNYV]** > **[NÉZET]** gombot.
- 2 Nyomja meg a karakternek megfelelő alfanumerikus billentyűt.
↳ A készülék megjeleníti az adott karakterrel kezdődő első bejegyzést.

Hívás a telefonkönyvből

- 1 A telefonkönyv listának megtekintéséhez nyomja meg a vagy a **MENU/OK** > **[TELEFONKÖNYV]** > **[NÉZET]** gombot.
- 2 Válasszon ki egy névjegyet a telefonkönyv-listáról.
- 3 A hívás indításához nyomja meg a gombot.

Telefonkönyv elérése hívás közben

- 1 Nyomja meg az **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza ki a névjegyet, majd a szám megtekintéséhez nyomja meg a **MENU/OK** gombot.

Bejegyzés felvétele



Megjegyzés

- Ha a telefonkönyv-memória megtelt, a kézibeszélő figyelmeztető üzenetet jelenít meg. Újabb bejegyzések felvételéhez töröljön néhány régebbi bejegyzést.
- A telefonkönyv felülírja a régi számot az új számmal.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.

- 2 Válassza a **[TELEFONKÖNYV] > [ÚJ HOZZÁAD.]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
- 3 Írja be a nevet, majd nyomja meg a **MENU/OK** gombot a bevitel jóváhagyásához.
- 4 Írja be a számot, majd nyomja meg a **MENU/OK** gombot a bevitel jóváhagyásához.
 ↳ A készülék elmentette az új bejegyzést.



Tanács

- Szünet beillesztéséhez nyomja le és tartsa lenyomva a **#** gombot.
- A kiválasztott karakter beviteléhez nyomja meg egyszer vagy többször az adott alfanumerikus billentyűt.
- A karakter törléséhez nyomja meg a **REDIAL/C** gombot. A   gombokkal mozgathatja a kurzort balra és jobbra.

Bejegyzés törlése

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[TELEFONKÖNYV] > [TÖRLÉS]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válasszon ki egy névjegyet, majd jóváhagyáshoz nyomja meg az **MENU/OK** gombot.
 ↳ A kézibeszélő a kérés megerősítését kéri.
- 4 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
 ↳ A bejegyzés törlésre került.

Összes bejegyzés törlése

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[TELEFONKÖNYV] > [ÖSSZES TÖRÖL]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
 ↳ A kézibeszélő a kérés megerősítését kéri.
- 3 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
 ↳ Az összes bejegyzés (kivéve a 2 közvetlen elérésű memória-bejegyzést) törlésre kerül.

Bejegyzés szerkesztése

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[TELEFONKÖNYV] > [SZERKESZT]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válasszon ki egy névjegyet, majd jóváhagyáshoz nyomja meg az **MENU/OK** gombot.
- 4 A név szerkesztését követően a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 5 A szám szerkesztését követően a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
 ↳ A bejegyzés mentésre került.

Közvetlen elérésű memória

2 közvetlen elérésű memória-bejegyzéssel rendelkezik (1-es és 2-es gomb). A mentett telefonszám automatikus tárcsázásához tartsa lenyomva a gombot készenléti módban.

Országtól függően az 1-es és 2-es gomb az **[1_HANGPOSTA]** (hangposta), illetve az Ön szolgáltatója által biztosított **[2_INFÓ SVC]** (információs szolgáltatás) számára van beállítva.

8 Hívásnapló

A hívásnapló tárolja az összes nem fogadott és fogadott hívás adatait. A bejövő hívások adatai magukban foglalják a hívó fél nevét és számát, a hívás idejét és dátumát. Ez a funkció akkor elérhető, ha a szolgáltatónál előfizetett a hívófél-azonosítás szolgáltatásra.

A telefonkészülék legfeljebb 20 hívás adatait képes tárolni. Ha voltak nem fogadott hívásai, akkor erre a kézibeszélőn villogó hívásnapló-ikon figyelmezteti. Ha a hívó fél engedélyezi azonosága megjelenítését, akkor megtekintheti a hívó fél nevét és számát. A hívásbejegyzések időrendi sorrendben jelennek meg, a lista tetején a legutolsó fogadott hívással.

Megjegyzés

- Mielőtt közvetlenül a híváslistából indítana visszahívást, ellenőrizze, hogy érvényes-e a híváslistában szereplő szám.

A képernyőn lévő ikonok tájékoztatják arról, hogy ezek nem fogadott/fogadott hívások.

Ikonok	Leírás
	Új nem fogadott hívás esetén villan fel. Folyamatosan világít a hívásnapló nem fogadott hívásai közötti böngészés közben. Folyamatosan világít a hívásnapló fogadott hívásai közötti böngészés közben.

Híváslista típusa

Beállíthatja azt, hogy ebben a menüben az összes bejövő vagy a nem fogadott hívások jelenjenek meg.

A híváslista típusának kiválasztása

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [HÍVÁSLISTA]** elemet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
- 3 Válassza ki az egyik beállítást, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.

Hívásbejegyzések megtekintése

- 1 Nyomja meg a  gombot.
↳ Megjelenik a bejövő hívások naplója.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést, majd nyomja meg az **MENU/OK** gombot és válassza a **[NÉZET]** lehetőséget a további információkhoz.

Hívásbejegyzés mentése a telefonkönyvbe

- 1 Nyomja meg a  gombot.
↳ Megjelenik a bejövő hívások naplója.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
- 3 vagy válassza a **[SZÁM MENTÉSE]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
- 4 Adja meg és szerkessze a nevet, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg az **MENU/OK** gombot.
- 5 Adja meg és szerkessze a számot, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ A bejegyzés mentésre került.

Visszahívás

- 1 Nyomja meg a  gombot.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést a listáról.
- 3 A hívás indításához nyomja meg a  gombot.

Hívásbejegyzés törlése

- 1 Nyomja meg a  gombot.
↳ Megjelenik a bejövő hívások naplója.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
- 3 vagy válassza a **[TÖRLÉS]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A kézibeszélő a kérés megerősítését kéri.
- 4 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ A bejegyzés törlésre került.

Összes hívásbejegyzés törlése

- 1 Nyomja meg a  gombot.
↳ Megjelenik a bejövő hívások naplója.
- 2 A **MENU/OK** gomb megnyomásával lépjen be az Opciók menübe.
- 3 vagy válassza a **[ÖSSZES TÖRÖL]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A kézibeszélő a kérés megerősítését kéri.
- 4 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ Minden bejegyzés törlésre kerül.

9 Újratárcsázási lista

Az újratárcsázási lista a tárcsázott hívások híváselőzményeit tárolja. Tartalmazza a hívott neveket és/vagy számokat. A telefonkészülék legfeljebb 10 tárcsázási bejegyzést képes tárolni.

Tárcsázási bejegyzések megtekintése

Nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.

Hívás újratárcsázása

- 1 Nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést, majd nyomja meg az  gombot.
↳ A szám tárcsázódik.

Hívásbejegyzés mentése a telefonkönyvbe

- 1 A tárcsázott hívások listájának eléréséhez nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
- 3 vagy válassza a **[SZÁM MENTÉSE]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
- 4 Adja meg és szerkessze a nevet, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg az **MENU/OK** gombot.
- 5 Adja meg és szerkessze a számot, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ A bejegyzés mentésre került.

Újratárcsázási bejegyzés törlése

- 1 A tárcsázott hívások listájának eléréséhez nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
- 3 Válassza a **[TÖRLÉS]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A kézibeszélő a kérés megerősítését kéri.
- 4 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ A bejegyzés törlésre került.

Összes újratárcsázási bejegyzés törlése

- 1 A tárcsázott hívások listájának eléréséhez nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.
- 2 Válasszon ki egy bejegyzést, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
- 3 vagy válassza a **[ÖSSZES TÖRÖL]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A kézibeszélő a kérés megerősítését kéri.
- 4 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ Minden bejegyzés törlésre kerül.

10 Telefonbeállítások

A beállítások testre szabásával egyedivé teheti telefonját.

Hangbeállítások

A kézibeszélő csengetési hangerejének testre szabása

5 csengetési hangerőszint, a vagy az [KI] beállítás között választhat.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[TEL. BEÁLL.] > [HANGOK] > [CSENG. H.ERŐ]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válasszon ki egy hangerőszintet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A beállítás mentésre került.

A kézibeszélő csengőhangjának testre szabása

10 csengőhang közül választhat.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[TEL. BEÁLL.] > [HANGOK] > [CSENGETÉS]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válasszon ki egy csengőhangot, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A beállítás mentésre került.

A billentyűhang beállítása

A billentyűhang a kézibeszélőn található billentyűk lenyomásakor hallható hang.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[TEL. BEÁLL.] > [HANGOK] > [BILL.HANG]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válassza a **[BE]/[KI]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A beállítás mentésre került.

A dokkoló hangjelzés beállítása

A dokkoló hangjelzés a kézibeszélő a bázisállomásra vagy töltőre helyezésekor hallható.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[TEL. BEÁLL.] > [HANGOK] > [DOKK. HANG]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válassza a **[BE]/[KI]** lehetőséget, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A beállítás mentésre került.

Az akkuhang beállítása

Az akkuhang akkor hallható, amikor az akkumulátor lemerült és újra kell tölteni.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[TEL. BEÁLL.] > [HANGOK] > [AKKUHAN]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válassza a **[BE]/[KI]** lehetőséget, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A beállítás mentésre került.

A kézibeszélő elnevezése

A kézibeszélő neve legfeljebb 10 karakter hosszú lehet. Ez a név jelenik meg a kézibeszélő kijelzőjén készenléti módban. Ha váltani szeretne a kézibeszélő nevének megjelenítése, illetve a dátum és idő megjelenítése között, nyomja meg a **MENU/OK** gombot.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[TEL. BEÁLL.] > [TELEFON NEVE]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Adja meg vagy szerkessze a nevet. Karakterek törléséhez nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.
- 4 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ A beállítás mentésre került.

A dátum és az idő beállítása

További információt a „Dátum és idő beállítása” c. részben talál.

A kijelző nyelvének beállítása



Megjegyzés

- Ez a funkció csak a többnyelvű támogatással rendelkező típusok esetében elérhető.
- Az elérhető nyelvek országonként eltérőek.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[TEL. BEÁLL.] > [NYELV]** elemet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
- 3 Válasszon ki egy nyelvet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A beállítás mentésre került.

11 Szolgáltatások

A telefon számos funkciót támogat, amelyek segítenek a hívások kezelésében.

Híváslista típusa

Beállíthatja azt, hogy ebben a menüben az összes bejövő vagy a nem fogadott hívások jelenjenek meg.

A híváslista típusának kiválasztása

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [HÍVÁSLISTA]** elemet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
- 3 Válassza ki az egyik beállítást, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.

Automatikus konferenciahívás

Külső híváshoz való csatlakozáshoz másik kézbeszélővel nyomja meg a **☎** gombot.

Automatikus konferenciahívás be-/kikapcsolása

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[SZOLGÁLTATÁS] > [KONFERENCIA]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választását.
- 3 Válassza a **[AUTOMATIKUS]/[KI]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
➡ A beállítás mentésre került.

Hálózat típusa



Megjegyzés

- Ez a beállítás országfüggő. Ez csak a hálózatot támogató típusokra vonatkozik.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [HÁLÓZ. TÍPUS]** lehetőséget, majd nyomja meg az **MENU/OK** gombot.
- 3 A hálózat típusának kiválasztását követően nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
➡ A beállítás mentésre került.

Automatikus előtag

Ez a funkció ellenőrzi és megfelelő formába hozza a kimenő hívás telefonszámát a tárcsázás előtt. Az előtag helyettesítheti a menüben beállított észlelési számot. Például a 604 van beállítva észlelési számként, az 1250 pedig előtagként. Ha Ön a 6043338888 számot írja be, akkor azt a készülék 12503338888-ra változtatja, és azt tárcsázza.



Megjegyzés

- Az észlelési szám maximális hossza 10 számjegy. Az automatikus előtag maximális hossza 10 számjegy.
- Ez a beállítás országfüggő.

Automatikus előtag beállítása

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [AUTO ELŐH.]** elemet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
- 3 Írja be az észlelési számot, majd nyomja meg az **MENU/OK** gombot a bevitel jóváhagyásához.

- 4 Írja be az előtagot, majd nyomja meg az **MENU/OK** gombot a bevitel jóváhagyásához.
↳ A beállítás mentésre került.



Megjegyzés

- Szünet beszúrásához nyomja meg hosszan a **#** gombot.
- Ha be van állítva az előtag és észlelési számként semmi sincs beállítva, akkor a készülék minden kimenő híváshoz hozzáadja az előtagot.
- A funkció nem elérhető, ha a tárcsázott szám * vagy # karakterrel kezdődik.

Újrahívás időtartamának kiválasztása

Második hívás fogadása előtt ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az újrahívás időtartamát. Normál esetben a telefonon előre be van állítva az újrahívási időtartam. 3 lehetőség választható: **[RÖVID]**, **[KÖZEPES]** és **[HOSSZÚ]**. A rendelkezésre álló opciók száma országonként változik. Részletekért forduljon a szolgáltatóhoz.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza az **[SZOLGÁLTATÁS] > [ÚJRAHÍV. IDŐ]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 3 Válassza ki az egyik beállítást, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ A beállítás mentésre került.

Tárcsázási mód



Megjegyzés

- Ez a funkció csak a tone és az impulzusos tárcsázást egyaránt támogató típusok esetében elérhető.

A tárcsázási mód az Ön országában használt telefonjel. A telefon támogatja a tone (DTMF) és az impulzusos (rotary) tárcsázást. Részletes információkért forduljon a szolgáltatóhoz.

A tárcsázási mód beállítása

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [HÍVÁS MÓDJA]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
- 3 Válasszon ki egy tárcsázási módot, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.
↳ A beállítás mentésre került.



Megjegyzés

- Ha a telefon impulzusos tárcsázási módban van, hívás közbeni átmeneti tone üzemmóddhoz nyomja meg a ***INT** gombot. Az ehhez a híváshoz megadott számjegyek így tone-jelekként lesznek elküldve.

Automatikus óra



Megjegyzés

- Ez a szolgáltatás hálózattfüggő.
- Mielőtt ezt a funkciót használná, ellenőrizze, hogy előfizetett-e a hívófél-azonosítási szolgáltatásra.

Ez a funkció automatikusan szinkronizálja a telefonon megjelenő dátumot és időt a nyilvános kapcsolt telefonhálózattal (PSTN). A dátum szinkronizálásához ellenőrizze, hogy a megfelelő év van-e beállítva.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [AUTOM. ÓRA]** elemet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
- 3 Válassza a **[BE]/[KI]** lehetőséget, majd nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
↳ A beállítás mentésre került.

További kézibeszélők regisztrálása

A bázisállomáshoz további kézibeszélők regisztrálhatók. A bázisállomáshoz akár 4 kézibeszélő is regisztrálható.

- 1 Tartsa nyomva 5 másodpercig a bázisállomás **☎** gombját.
- 2 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot a bázisállomáson.
- 3 Válassza az **[SZOLGÁLTATÁS] > [REGISZTRÁL]** elemet, majd a **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá választását.
- 4 Adja meg a rendszerszintű PIN-kódot. Javításhoz nyomja meg a **REDIAL/C** gombot. Majd nyomja meg a **MENU/OK** gombot a PIN jóváhagyásához.
 ↳ A regisztráció kevesebb mint 2 perc alatt lezajlik. A bázisállomás automatikusan hozzárendel a kézibeszélőhöz egy kézibeszélő-számot.



Megjegyzés

- Ha a PIN-kód hibás vagy egy adott időn belül nem található meg a bázis, a kézibeszélőn figyelmeztető üzenet jelenik meg. Ha a regisztráció sikertelen, ismételje meg a fenti műveletet.
- Az előre beállított PIN-kód a 0000. Ez nem változtatható.

- 3 Adja meg a rendszerszintű PIN-kódot. (Az előre beállított PIN-kód a 0000.) Szám törléséhez nyomja meg a **REDIAL/C** gombot.
- 4 Válassza ki a kijelentkeztetni kívánt kézibeszélő számát.
- 5 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
 ↳ A kézibeszélő kijelentkezése megtörtént.



Tanács

- A kézibeszélő száma a készenléti módban látható a kézibeszélő neve mellett.

Alapértelmezett beállítások visszaállítása

Visszaállíthatja a telefon eredeti gyári beállításait.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [VISSZAÁLLÍT]** elemet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.
 ↳ A kézibeszélő a kérés megerősítését kéri.
- 3 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
 ↳ Minden beállítás visszaállításra került.

Kézibeszélők kijelentkezése

Ha ugyanahhoz a bázisállomáshoz két kézibeszélő tartozik, az egyik kézibeszélővel kijelentkeztethető a másik.

- 1 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot.
- 2 Válassza a **[SZOLGÁLTATÁS] > [KIJELENTKEZÉS]** elemet, majd az **MENU/OK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a választást.

12 Műszaki adatok

Általános jellemzők és funkciók

- Beszélgetési idő: 16 óra
- Készenléti idő: 250 óra
- Hatótávolság belső térben: 50 méter
- Hatótávolság külső térben: 300 méter
- Telefonkönyv-lista 50 bejegyzéssel
- Újratárcsázási lista 10 bejegyzéssel
- Hívásnapló 20 bejegyzéssel
- Hívófél-azonosítás normál támogatása: FSK, DTMF

Akkumulátor

- Philips: 2 db AAA Ni-MH 1,2 V-os, 550 mAh-ás tölthető akkumulátor

Hálózati adapter

Alapkészülék és töltő

- Philips: S003IV0600040, bemenet: 100-240 Vac, 50/60 Hz 150 mA, kimenet: 6 Vdc 400 mA
- Philips: SSW-1920EU-2, bemenet: 100-240 Vac, 50/60 Hz 200 mA, kimenet: 6 Vdc 500 mA

Áramfogyasztás

- Áramfogyasztás inaktív módban: kb. 0,70 W

Tömeg és méretek

- Kézibeszélő: 114 gramm
154,5 × 47,9 × 25,4 mm (Ma × Sz × Mé)
- Bázis: 92 gramm
76,9 × 121,5 × 45,28 mm (Ma × Sz × Mé)
- Töltő: 49 gramm
76,9 × 70,7 × 45,28 mm (Ma × Sz × Mé)

13 Megjegyzés

Megfelelőségi nyilatkozat

A WOOX Innovations kijelenti, hogy ez a termék megfelel az 1999/5/EK irányelv lényeges előírásainak és kiegészítéseinek. A Megfelelőségi nyilatkozat a www.p4c.philips.com címen olvasható.

A termék tervezése, tesztelése és gyártása az 1999/5/EC számú európai R&TTE irányelvnek megfelelően történt.

Megfelelőség a GAP-szabványoknak

A GAP-szabvány biztosítja, hogy gyártmánytól függetlenül minden DECT™ GAP kézibeszélő és bázisállomás megfelel egy minimális üzemeltetési szabványnak. A kézibeszélő és a bázisállomás GAP-kompatibilis, ami azt jelenti, hogy garantálnak bizonyos minimális funkciókat: kézibeszélő regisztrálása, vonal átvétele, hívás indítása és fogadása. Előfordulhat, hogy a speciális funkciók más gyártmányokkal való használat esetén nem elérhetők. A kézibeszélő más gyártmányú GAP-kompatibilis bázisállomással való regisztrálásához és használatához elsőként kövesse a gyártói utasításokban leírtakat, majd a jelen kézikönyvben leírt folyamatot a kézibeszélő regisztrálásához. Ha a bázisállomáshoz kívánt eltérő gyártmányú kézibeszélőt regisztrálni, állítsa a bázisállomást regisztrációs módba, majd kövesse a kézibeszélő gyártói utasításaiban leírt folyamatot.

Az EMF-szabványoknak való megfelelés

Ez a készülék az elektromágneses terekre érvényes összes vonatkozó szabványnak és előírásnak megfelel.

A régi készülékek és akkumulátorok kiselejtezése



Ez a termék kiváló minőségű anyagok és alkatrészek felhasználásával készült, amelyek újrahasznosíthatók és újra felhasználhatók.



A termékhez kapcsolódó áthúzott kerek kuka szimbólum azt jelenti, hogy a termékre vonatkozik a 2002/96/EK európai irányelv. Tájékozódjon az elektromos és elektronikus termékek szelektív hulladékként történő gyűjtésének helyi feltételeiről.

Cselekedjen a helyi szabályozásoknak megfelelően, és a kiselejtezett készülékeket gyűjtse elkülönítve a lakossági hulladéktól.

A feleslegessé vált készülék helyes kiselejtezésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását.



A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje ezeket háztartási hulladékként.

Tájékozódjon az akkumulátorok szelektív hulladékkezelésére vonatkozó helyi szabályozásokról, mivel a feleslegessé vált akkumulátorok helyes kiselejtezésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását.



Amikor ez az embléma szerepel egy terméknel, az anyagi hozzájárulást jelent a kapcsolódó nemzeti újrahasznosítási és újrafelhasználási rendszerhez.

Környezetvédelemmel kapcsolatos tudnivalók

A termék csomagolása nem tartalmaz felesleges csomagolóanyagot. Igyekeztünk úgy kialakítani a csomagolást, hogy könnyen szétválasztható legyen a következő három anyagra: karton (doboz), polisztirol (védőelem) és polietilén (zacskó, védő habfólia).

A rendszerben található anyagokat erre specializálódott vállalat képes újrafeldolgozni és újrahasznosítani. Kérjük, tartsa szem előtt a csomagolóanyagok, kimerült akkumulátorok és régi készülékek leselejtezésére vonatkozó helyi előírásokat.

14 Gyakran ismétlődő kérdések

A kijelzőn nem látható jelzés.

- A kézibeszélő hatótávolságon kívül van. Vigye közelebb a bázisállomáshoz.
- Ha a kézibeszélőn a **[NEM REGISZT.]** felirat látható, regisztrálja kézibeszélőjét.



Tanács

- További információkért lásd a „Szolgáltatások” fejezet „További kézibeszélők regisztrálása” szakaszát.

Nem sikerül további kézibeszélőt párosítani (regisztrálni) a bázisállomásra. Mit tegyek?

A bázisállomás memóriája megtelt. Jelentkeztesse ki a nem használt kézibeszélőket, majd próbálja újra.

Nem a megfelelő nyelvet választottam. Mit tegyek?

- 1 A készenléti képernyőre való visszatéréshez nyomja meg a  gombot.
- 2 Nyomja meg a **MENU/OK** gombot a főmenü képernyőjének megjelenítéséhez.
- 3 Válassza a **[TEL. BEÁLL.] > [NYELV]** lehetőséget, majd válasszon a képernyőn megjelenő, következő feliratok közül:

CONFIG.TEL. > LIMBĂ

KONF.TELEF. > JEZYK

NAST.TEL. > JAZYK

TEL. BEÁLL. > NYELV

PHONE SETUP > LANGUAGE

NAST.TELEF. > JEZYK

POST.TEL. > JEZYK

NASTAV.TEL. > JAZYK

НАСТР. ТЕЛ. > ЯЗЫК

POST.TEL. > JEZYK

- 4 Válasszon egyet a nyelvi beállítások megjelenítéséhez.
- 5 Válassza ki a nyelvet.

Nincs tárcsahang

- Ellenőrizze a telefonkapcsolatot.
- A kézibeszélő hatótávolságon kívül van. Vigye közelebb a bázisállomáshoz.

Nincs dokkoló hangjelzés

- A kézibeszélő nincsen megfelelően ráhelyezve a bázisállomásra/töltőre.
- Koszosak a töltőcsatlakozók. Először csatlakoztassa le a tápegységet, majd tisztítsa meg a csatlakozókat egy nedves ruhával.

Nem tudom módosítani a hangposta-beállításaimat. Mit tegyek?

A hangposta-szolgáltatást a szolgáltató kezeli, nem maga a telefonkészülék. A beállítások módosításához lépjen kapcsolatba a szolgáltatójával.

Nem töltődik a töltőbe helyezett kézibeszélő.

- Ellenőrizze, hogy az akkumulátorok behelyezése megfelelő-e.
- Győződjön meg arról, hogy a kézibeszélőt megfelelően helyezte a töltőbe. Az akkumulátor ikon töltés közben mozog.
- Ellenőrizze, hogy a dokkoló hangjelzés beállítás aktiv-e. Ha a kézibeszélőt megfelelő módon helyezte a töltőre, dokkoló hangjelzés hallható.
- Koszosak a töltőcsatlakozók. Először csatlakoztassa le a tápegységet, majd tisztítsa meg a csatlakozókat egy nedves ruhával.
- Az akkumulátorok hibásak. Vásároljon új akkumulátorokat.

Nincs kijelzés

- Ellenőrizze, hogy az akkumulátorok feltöltött állapotban vannak-e.
- Győződjön meg arról, hogy van áram, és a telefon csatlakozik az áramforráshoz.

Rossz minőségű hang (recsegés, visszhang stb.)

- A kézibeszélő közel van a hatótávolság határához. Vigye közelebb a bázisállomáshoz.
- A telefont zavarják a közelben lévő elektronikus berendezések. Vigye távolabb ezekről a bázisállomást.
- A telefon vastag falú helyiségben van. Vigye távolabb a bázisállomást.

A kézibeszélő nem csenget.

Ellenőrizze, hogy a kézibeszélő csengőhangja bekapcsolt állapotban van-e.

Nem jelenik meg a hívófél-azonosítás.

- A szolgáltatás nincs aktiválva. Forduljon a szolgáltatóhoz.
- A hívó fél adatai visszatartva vagy nem elérhetők.



Megjegyzés

- Ha a fenti megoldások nem segítenek, csatlakoztassa le a tápegységet a kézibeszélőről és a bázisállomásról is. Próbálja ismét 1 perc múlva..

15 Függelék

Szöveg- és számbeviteli táblázat

gomb	Karakterek (az angol/latin nyelvekhez)
0	szóköz 0 Ø
1.	- 1
2.	A B C 2
3.	D E F 3
4.	G H I 4
5.	J K L 5
6.	M N O 6
7.	P Q R S 7
8.	T U V 8
9.	W X Y Z 9
*	* ? / \ ()
#	# ' , - &

gomb	Karakterek (a norvég/dán/lengyel nyelvekhez)
0	szóköz 0
1.	- 1
2.	A Æ B C 2
3.	D E F 3
4.	G H I 4
5.	J K L 5
6.	M N O 6
7.	P Q R S 7
8.	T U V 8
9.	W X Y Z 9

Gomb	Karakterek (a görög nyelvhez)
0	szóköz 0
1.	- 1
2.	A B Γ 2
3.	Δ E Z 3
4.	H Θ 4
5.	K Λ M 5

6.	N Ξ O 6
7.	Π P Σ 7
8.	Τ Υ Φ 8
9.	X Ψ Ω 9
gomb	Karakterek (a lengyel nyelvhez)
0	szóköz 0
1.	- 1
2.	A B C 2
3.	D E F 3
4.	G H I 4
5.	J K L Ł 5
6.	M N O 6
7.	P Q R S 7
8.	T U V 8
9.	W X Y Z 9



A termékhez kapcsolódó áthúzott kerek
kuka szimbólum azt jelenti, hogy a termékre
vonatkozik a 2002/96/EC európai irányelv.
2014 © WOOX Innovations Limited.
Minden jog fenntartva.

A Philips és a Philips pajzs emblémája a
Koninklijke Philips N.V. bejegyzett védjegye, és
a WOOX Innovations Limited a Koninklijke
Philips N.V. engedélyével használja azokat.

D150_UM_53_HU_V2.0
WK1414

CE 0168

